

## INSTRUCTION

Israélite  
de Constantinople.M. Venoit Brunswik  
Directeur

Constantinople, le 8 Fevrier 1857

Mon cher Monsieur Frenkel,

Voilà bien long temps que vous ne m'avez écrit, voilà presque 6 mois aussi que j'ai quitté cette ville. Savez-vous ce qui est arrivé pendant ces six mois? Toute la vie humaine avec ses revers et ses succès sont répétés pour moi dans cet espace de temps. Un jour dans qui mérito tout intérêt par ses malheurs passés (je vous en ai raconté l'histoire dans le temps) était marié avec un chevalier d'industrie, et j'étais pour toujours ce malheureux mariage. J'ai perdu ma vieille mère, et j'en suis marié. Si le temps malheureux était de ce temps, j'aurais dû ne l'ayer avec tant de circonstances et de ces événements. J'ai abandonné de ce mariage que vous connaissez mieux que moi, et vous permettez de vous raconter une autre fois l'histoire du mariage de la Constantinople avec un chevalier d'industrie français.

Donnez-moi donc de vos nouvelles, et vos nouvelles à vous et de nouvelles de votre établissement à Jérusalem. A quand votre relation de voyage? Avez-vous satisfait à D. J. L. écrit de votre grand Rabbi.

J'ai besoin pour votre école qui se très bien de quelque livres de livres mais j'ai aucune relation avec les libraires de V. J. Veuillez donc me mettre en relation avec un libraire ou un antiquaire, et le prier de m'adresser au retour de courrier les ouvrages susdits.



2 exemplaires  
 2 " "  
 12 " "  
 10 " "  
 10 " "  
 1 " "

et de plus la Concordance biblique la de la plus nouvelle édition  
 1 exemplaire.

Il va sans dire que tous ces volumes doivent être reliés, ou au moins  
 cartonnés, mais la Concordance, bien reliée.

Mode d'expédition - Une caisse à mon adresse, bien conditionnée, par la voie la  
 plus économique. A un fois quelle touche la mer, elle  
 doit aller en bateau à vapeur.

Mode de paiement. Le libraire me dira quelles sont les conditions ordinaires,  
 et il veut si lui expédier un mois après la date de  
 commencement une traite sur moi-même.

En outre, il est d'avantage de laisser de vous faire les meilleurs conditions  
 possibles, car il n'y faut pas un instant de l'argent en ce genre.

Si peut être vous demandez : ce d. l. m'écrit - il paraît qu'il a besoin de mon  
 entente? ou m'écrit - il paraît qu'il a à m'écouter et profiter - il se  
 occasion pour me demander un service? Je vous prie, comme  
 monsieur, de venir qu'est le dernier qui est le plus utile.  
 Non, allonger davantage, aujourd'hui. J'ai l'honneur d'être votre serviteur  
 Auguste P... ..





BLATHER

*Faint, illegible handwritten text in brown ink, possibly bleed-through from the reverse side of the paper.*



2/11

Moad

Moad

La 11

je

~~9/11/21~~

Monsieur Le Docteur Ludwig

August Frankel

Vienna  
Austria

